



# XTRAVENTURE

## SHANGRI LA CHALLENGE 香格里拉挑戰賽

### Registration Form 報名表格

(Please complete this form in BLOCK LETTERS 請以正楷填寫表格)

#### Part A - Categories 組別：

- a. Youth (age under 21) 青少年組 (21 歲以下)  
 Youth Boy       Youth Girl
- b. Open (No age limit) 公開組 (不限年齡)  
 Open Man       Open Woman
- c. Senior (age over 35) 壯年組 (35 歲以上)  
 Senior Man       Senior Woman
- d. Master (age over 45) 先進組  
 Master Man       Master Woman

#### Part B - Personal Information 個人資料：

Name 姓名：\_\_\_\_\_ (中文) \_\_\_\_\_ (English)

Sex 性別：  M 男       F 女      Nationality 國籍：\_\_\_\_\_

Date of Birth 出生日期：\_\_\_\_\_ (month 月份)/ \_\_\_\_\_ (year 年份)

ID/Passport No. 身份證號碼/護照號碼： :  X X X (X) / \_\_\_\_\_

Tel. 聯絡電話：\_\_\_\_\_ Fax 傳真：\_\_\_\_\_

E-mail 電郵：\_\_\_\_\_

Address 地址：\_\_\_\_\_

T-shirt size T 恤尺碼：(S 細 /M 中/L 大/XL 加大)

Known medical conditions that could impact ability to complete the race safely 特殊健康狀況將會影響參賽時之安全：\_\_\_\_\_

In case of emergency, please contact 緊急事故聯絡人：

Name 姓名：\_\_\_\_\_ Tel. 電話：\_\_\_\_\_

Your personal data will only be used for the enrollment procedures and issuing receipts under this event. Xtraventure Training and Events Ltd. seeks your agreement to include your personal information in further mailings for races and events information.

Please indicate your will as bellows:  I agree       I do not agree

你的個人資料只限於這次活動的申請手續及發出收據之用。你是否同意使用你的個人資料作日後賽事及活動通信之用？

請選擇以下一項： 我同意  我不同意

### Part C - Disclaimer/Indemnity 參加者聲明

I, the undersigned, wish to enter the “Shangri La Challenge”. I severally confirm and agree that I shall comply to all relevant rules and regulations another ad hoc arrangements/decisions made by the Organiser; take part in this event entirely at my own risks and that I will not hold Xtraventure Training and Events Ltd., or any sponsors/ supporting organisations, responsible for any accident of whatever kind, resulting in death or injury, or for any damage to or loss or destruction of personal properties during the course of the event. I also agree to indemnify or reimburse the Organiser in respect of any additional expenses or costs incurred by the Organiser arising from or in connection with our participation in the event. We also certify that I am physically fit and have the necessary physical skills stated to participate in the “Shangri La Challenge”.

I grant permission to the organiser or its agents to use any photograph, video or any other record of the event for any lawful purpose.

我現報名參加「香格里拉挑戰賽」，僅此聲明並作出保證，我會遵守所有有關之活動規例和主辦機構之臨時安排及倘於活動期間發生意外，包括死亡、受傷或財物損失，我將自行承擔一切責任。主辦機構、各贊助機構及支援機構無須對此作出賠償或負上任何法律責任。若我在活動期間發生事而導致主辦機構支付額外開支，我願意對主辦機構作出合理之賠償。我等亦謹此證明等我之身體狀況良好，並具備參加創極創極培訓及項目管理有限公司所舉辦之「香格里拉挑戰賽」所需之體能要求。

我亦授權予舉辦者及其代理商選用任何有關此賽事之相片，錄影帶及賽事紀錄作任何合法用途。

### Signature 簽名

I have read and agree to the Terms & Conditions set out here in.

我已悉並同意遵守參加條件。

Signature 簽署：\_\_\_\_\_ Date 日期：\_\_\_\_\_

If participant is under 18, a signature of the guardian is needed:

如參加者未滿十八歲，須獲得監護人同意：

Guardian's signature 監護人簽名：\_\_\_\_\_ Name 姓名：\_\_\_\_\_

---

### Part D - Methods of Payment 付款方式:

#### Registration Deposit: HK\$1,000 per person. 報名訂金: 每人港幣\$1,000

- 1) Make checks payable to “Xtraventure Training and Events Limited” and mail together with the registration form to G.P.O. Box 7558, Central, Hong Kong.  
使用劃線支票，抬頭請寫「創極培訓及項目管理有限公司」，連同報名表格寄至香港郵政總局郵箱 7558 號。
- 2) Make bank transfer to Hang Seng Bank A/C No: 227-397692-883. Send the receipt with the registration form back to Xtraventure Training and Events Limited either by:
  - a. Mail to G.P.O. Box 7558, Central, Hong Kong;
  - b. Fax to 3483 7076; or
  - c. Email to info@xtraventure.com直接轉帳到恆生銀行帳號: 227-397692-883，然後用以下其中一種方式將收據連同報名表格發送至「創極培訓及項目管理有限公司」：
  - a. 郵寄回香港郵政總局郵箱 7558 號。
  - b. 傳真至： 3483 7076
  - c. 電郵至： info@xtraventure.com